$\mathrm{E}_{\mathsf{/RES}/2021/16}$ الأمم المتحدة

Distr.: General 15 June 2021

المجلس الاقتصادي والاجتماعي

دورة عام 2021

البند 20 من جدول الأعمال

معاهد الأمم المتحدة للبحث والتدربب

قرار اتخذه المجلس الاقتصادي والاجتماعي في 9 حزيران/يونيه 2021

[بناء على مقترح نظر فيه في جلسة عامة (E/2021/L.22)]

16/2021 معهد الأمم المتحدة للتدريب والبحث

إن المجلس الاقتصادي والاجتماعي،

إن يشعر إلى قراراته 27/2009 المؤرخ 30 تموز /يوليه 2009 و 11/2011 المؤرخ 22 تموز / يوليه 2010 و 2017 المؤرخ 22 تموز / يوليه 2011 و 2017 المؤرخ 26 تموز /يوليه 2013 و 6/2017 المؤرخ 7 حزيران/يونيه 2019،

وَإِذِ يَشْعِيرُ أَبِضًا إِلَى قرار الجمعية العامة 210/62 المؤرخ 19 كانون الأول/ديسمبر 2007 والجزء الأول من قرارها 260/64 المؤرخ 29 آذار/مارس 2010،

واند يرحب بمرونة معهد الأمم المتحدة للتدريب والبحث وبقدرته على التكيف والجهود التي بذلها في تقديم خدماته ومنتجاته إلى الدول الأعضاء والصناديق والبرامج والوكالات المتخصصة التابعة لمنظومة الأمم المتحدة والجهات الفاعلة الأخرى خلال تفشى جائحة مرض فيروس كورونا (كوفيد-19)،

وإذ ينوم بمواءمة استراتيجية المعهد مع خطة التنمية المستدامة لعام 2030⁽¹⁾ وأهدافها الإنمائية المستدامة وبالإصلاحات الهيكلية التي أجريت لتنظيم برنامج عمله في إطار أبعاد السلام والشعوب والكوكب والرخاء لخطة عام 2030،





⁽¹⁾ قرار الجمعية العامة 1/70.

واند ينوه أيضا بالتنامي الكبير في توعية الجهات المستفيدة لتلبية الاحتياجات من التعلم ومن بناء القدرات لصالح المسؤولين الحكوميين وغيرهم من الجهات المعنية من البلدان التي تواجه حالات خاصة، ولا سيما البلدان الأفريقية، وأقل البلدان نموا، والبلدان النامية غير الساحلية، والدول الجزرية الصغيرة النامية، فضلا عن البلدان المتوسطة الدخل،

واند ينوه كذلك بتوسيع نطاق إعداد برامج المعهد لتشمل مجالات مواضيعية جديدة، بينها الصحة والتغذية، وبخططه الرامية إلى مواصلة تطوير هذا الميدان في مجالات التغطية الصحية الشاملة، والتطعيم والتحصين، والصحة العقلية، والممارسات الجراحية الجيدة، في شراكة مع منظمة الصحة العالمية وغيرها من الجهات المعنية،

وإذ يشير مع التقدير إلى أن برنامج التطبيقات الساتلية العملياتية التابع للمعهد يحتفل بالذكرى السنوية العشرين لإنشائه وإلى التوصية المقدمة من الأمين العام للاعتراف بالبرنامج بوصفه مركز الأمم المتحدة المعنى بالسواتل،

وإذ يلاحظ استمرار استقرار الحالة المالية العامة للمعهد، وإذ يعرب عن تقديره للحكومات وغيرها من الجهات الشريكة الاستراتيجية التي قدمت أو تعهدت بتقديم تبرعات إلى المعهد،

وان يلاحظ أيضا المساهمات المقدمة إلى صندوق الإطار الاستراتيجي والمساهمات غير المخصصة وأثرها على المهام الأساسية للمعهد،

- 1 يحيط علما مع التقدير بتقرير الأمين العام⁽²⁾؛
- 2 يسطم بالجهود التي يبذلها معهد الأمم المتحدة للتدريب والبحث للتصدي لجائحة كوفيد-19، ويشجع المعهد على مواصلة اتباع نُهُجه المبتكرة إزاء تقديم المنتجات والخدمات إلى الدول الأعضاء ومنظومة الأمم المتحدة وغيرها من الجهات الفاعلة؛
- 3 يشبجع المعهد على مواصلة الاستجابة لاحتياجات التعلم وغير ذلك من الاحتياجات المتصلة ببناء القدرات وفقا لولايته ونتائج المؤتمرات الدولية ذات الصلة، ومواصلة مواءمة وتنسيق أنشطته مع خطة التتمية المستدامة لعام 2030؛
- 4 يشجع أيضا المعهدَ على مواصلة وضع برامج تدريبية في مجالات الدبلوماسية، والعلاقات الدولية، والتنمية المستدامة، والتعاون الاقتصادي، وتعميم منظور جنساني وتمكين المرأة، والقانون الدولي، بما في ذلك حقوق الإنسان، والشعوب الأصلية، وفي استخدام التكنولوجيا الجغرافية المكانية والمعارف المستمدة من الصور الساتلية وكيانات الأمم المتحدة ذات الصلة، لدعم عملية صنع القرار القائمة على الأدلة، لا سيما في مجال الحد من مخاطر الكوارث؛
 - 5 يجدد نداءه إلى الدول الأعضاء أن تقدم تبرعات غير مخصصة إلى المعهد؛
- 6 يرجب بالتزام الدول الأعضاء والجهات المعنية بمواصلة دعم صندوق الإطار الاستراتيجي بوصفه آلية لدعم تنفيذ الإطار الاستراتيجي للفترة 2018-2021؛

21-07815 2/3

[.]E/2021/49 (2)

- 7 يشجع على تقديم مزيد من التبرعات إلى صندوق الإطار الاستراتيجي؛
- 8 يشبع المعهدَ على مواصلة بناء وتعزيز الشراكات مع جميع الجهات المعنية، بما في ذلك كيانات منظومة الأمم المتحدة، والقطاع الخاص، والأوساط الأكاديمية والمجتمع المدنى؛
- 9 يقرر الاعتراف ببرنامج التطبيقات الساتلية العملياتية بوصفه مركز الأمم المتحدة المعني بالسواتل، على نحو ما أوصى به الأمين العام في الفقرة 71 من تقريره؛
- 2023 عام 2023 يطلب إلى الأمين العام أن يقدم إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي في عام 2023 تقريرا عن تنفيذ هذا القرار.

الجلسة العامة 9 2021 و حزيران/يونيه

3/3 21-07815